

2012 أفريل 07

السبت 15 جمادى الأول 1433 هـ الموافق 07 أفريل 2012 مـ العدد: 4609

**المساء**

**اللغات ذات الانتشار الضعيف على شبكة "الإنترنت"**

## "تمازيغت" تناقض أفق النشر الإلكتروني

ينظم المركز الوطني البيداغوجي واللغوی لتعليم تمّ "ازيغت"، بالتعاون مع مخبر براغراف (جامعة باريس 8 وجامعة سارجي بونتوان) ملتقى دولياً حول "اللغات ذات الانتشار الضعيف على شبكة الإنترنت: "رقمنة، معايير وأبحاث"، وذلك من 26 إلى 28 أفريل الجاري بولاية يومرداس.

■ مريم. ن



معلوماتي إحدى الوسائل الأكثر ضماناً، للمحافظة على اللغات ذات الانتشار والوظيفة الاجتماعية الضعيفتين، وتطويرها، فإعداد هذه المدونات لمعالجة آليّة، هو عمل أساسي، كونه يشغل حيزاً ووهرياً ضمن اهتمامات المعلوماتيين وعلماء اللغة، كما لا يمكن تجاهلها في زمن الأنترنت والمعلوماتية التي شملت كل الميدادين، فلا يمكن الاستخراج الآلي الناجح للمعطيات إلا بعد تحليل لسانى ناجح.

لتذكير، فإن اللجنة العلمية للملتقى تتشكل من عدة شخصيات علمية مرموقة، تمثل العديد من الجامعات الجزائرية؛ كجامعة الجزائر، بجامعة، السانية بوهران وغيرها، إضافة إلى مراكز البحث التابعة لها لوزارة التعليم العالي والبحث العلمي، أغلىها لجامعة جامعات أخرى أجنبية؛ كجامعة كاليفورنيا، جامعة الرياط بالمنطقة وجامعة أنطوني بلبنان، تأهيلك عن حضور الجامعات والمختبر الفرنسي.

الباحث أمام مجموعة من المسائل الملحة حول تنظيم تعليم هذه اللغات والتکفل الإعلامي بها وأسپسها اللغوية الاجتماعية ولديولوجياتها اللغوية الحالية. يطرح الملتقى مسألة اللغات في عصر الرقمية والأنترنت من خلال 11 مور، منها تطور تقنيات الإعلام والاتصال وتأثيرها على المجتمعات العربية وعلى الروابط الاجتماعية، "اللغات ذات الانتشار الضعيف، اللغات الجهوية"، لغات الأقليات، شبكة الأنترنت والتربية المستدامة، "اللغة متعددة الأسماء غير المنمطة وذات الانتشار الضعيف: ساهي الحلول الرقمية؟ وكذا دراسة الحالة الراهنة وأفاق المصادر اللغوية والثقافية مع اهتمام خاص بالمصادر التربوية (معاجم قواميس، كتب تعليم وتعلم اللغات وإدراجها على الأنترنت" وغيرها من المحاور. إن إنجاز قواعد البيانات المعجمية بما فيها المدونات والمصادر بكل أصنافها الموسوعة، بما يتنااسب مع استعمال

الملتقى هو امتداد للملتقيات الثلاث السابقات، وهي ملتقى "علم معاجم اللغات ذات الانتشار الضعيف (حالة تمازيغت)" بببيارة عام 2010، وملتقى "تقنيات الإعلام والاتصال الخاصة بال التربية وطرق تعليم وتعلم اللغات" بببيارة في ماي 2009، وملتقى جوان 2008 الخاص بـ"التنمية والرقمنة": المكتبة الرقمية الأمازيغية والتعلم الإلكتروني". يلقي ملتقى "اللغات ذات الانتشار الضعيف على شبكة الأنترنت: رقمنة معايير وأبحاث" الضوء على الحالة الراهنة لحضور اللغات ذات الانتشار الضعيف. خاصة تمازيغت. على شبكة الأنترنت، بالإضافة إلى الواقع التي تواجهها على المستويات الثلاث: الرقمنة، التنمية والبحث في المحتويات التصورية، كما يقترح الملتقى من جهة أخرى، حلولاً لنشر هذه اللغات عبر الشبكة.

للإشارة، فإن اللغات ذات الانتشار الضعيف، ومهمماً كان بعدها الجغرافي، تضع